



安全理事会

Distr.: General
14 November 2011
Chinese
Original: English

2011 年 11 月 11 日伊朗伊斯兰共和国常驻联合国代表给安全理事会主席的信

以色列政权代表在 2011 年 10 月 27 日和 29 日的信 (S/2011/671 和 S/2011/674) 中对伊朗伊斯兰共和国作出了若干不实指控和歪曲。对此，谨声明如下：

伊朗伊斯兰共和国断然拒绝关于所谓向加沙地带走私先进武器的指控，这种指控依据的是犹太复国主义政权提供的虚假和误导消息。伊朗对巴勒斯坦人民的支持一向属于道义、人道主义和政治性质。以色列政权玩弄这种伎俩已不是头一次了，它枉费心机企图以一场歪曲、诽谤和污蔑别国的运动转移国际社会对它对巴勒斯坦人犯下的罪行和暴行的关注。

六十年来，国际社会一直目睹以色列政权对别国、尤其是对巴勒斯坦人残酷犯下了各种战争罪和危害人类罪的罪行却可以不受惩罚。仅在过去几天中，该政权就数次袭击加沙地带手无寸铁的巴勒斯坦人，同时还阻止两支国际船队向加沙民众运送人道主义援助。

联合国各相关机构已在许多场合对以色列的这些罪行表示愤慨和失望，并毫不含糊地予以谴责。例如，联合国 1967 年以来巴勒斯坦被占领土的人权情况特别报告员在他的报告 (A/HRC/16/72) 中，就正确地描述了以色列危害巴勒斯坦人民的行为，包括采用“吞并”、“种族清洗”、“种族隔离”、“殖民主义者”和“犯罪”等措辞，“以更充分地表述巴勒斯坦被占领土情况的实际性质”。这位报告员在介绍情况时还进一步证实了这样一种法律观点，即：人道主义危机的存在本身就足以使封锁“非法”，而且由此推之应把在国际水域拦截载有人道主义援助的运输船队也视为违反国际法。此外，联合国的许多报告还指出，以色列政权的罪行等同于“集体惩罚”，这些报告还认为巴勒斯坦民众、尤其是他们在加沙地带的处境是不可容忍、骇人听闻和惨无人道的。

在上述信件中，以色列政权代表还就中东和平与稳定问题发表了一些评论。伊朗一贯并将继续坚定地支持中东的稳定与安全，而以色列政权数十年来一直是



本区域紧张局势和暴力的唯一根源。毋庸置疑，以色列政权捏造的毫无根据的指控，转移了国际社会对以色列对本区域人民所犯暴行的关注。

令人遗憾的是，该政权迄今为止可以犯下种种罪行却被允许逍遥法外的情况使它更加胆大妄为，继续而且甚至变本加厉地公然藐视国际法和《联合国宪章》的最基本和最根本原则。实际上，现在是国际社会，尤其是安全理事会采取有效措施的大好时机，以反对以色列政权的非法和犯罪政策及行径以及制止以色列对巴勒斯坦人民和本区域其他国家人民所施行的国家恐怖主义。

请将此信作为安全理事会的文件分发为荷。

常驻代表

大使

穆罕默德·哈扎伊(签名)